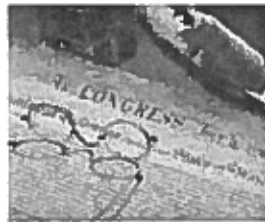

Intermediate School Level Social Studies Glossary

English / Nepali



Translation for grade 6-8 Social Studies terms
based on the Coursework for Social Studies
Grades 6 to 12.

Word-for-word glossaries are used for testing
accommodations for ELL/LEP students

This glossary was created through a partnership between:
The Office of Elementary, Middle, Secondary, and Continuing Education
The Office of Higher Education Office of Bilingual Education and Foreign Language Studies <http://www.emsc.nysed.gov/biling/> and
The Rochester International Academy, Rochester City School District <http://www.rcsdk12.org/RIA>
Translation provided by Prajeet Magar, edited by Lok Gurung and Corey Skinner

Grade 8 Science Glossary Translation in Nepali

assassinations	हत्याहरु
Assembly	महासभा
astronauts	अन्तरिक्षयात्री
atomic bomb	परमाणु बम
austerity	सरलता
autonomy	स्वायतता
Axis powers	अक्ष शक्ति
Aztecs	एजटेक
B	
baby boom	दोश्रो विश्वयुद्ध पछि जन्म दर धेरै बढेको एक समय
banking	बैंकिङ्
Berlin airlift	बर्लिन बिमान
Berlin Wall	बर्लिन वाल
bicameral	द्विसदनात्मक
bicameral legislature	द्विसदनात्मक व्यवस्थापिका
blitzkrieg	सघन सन्य अभियान
Bolshevik Revolution	बोल्सेभिक क्रान्ति
bonds	बन्धनमाम
British North America Act	ब्रिटिस उत्तर अमेरिकी ऐन
Buddhism	बुद्धिजम
business	व्यापार
business organization	व्यापारिक संघठन

Grade 8 Science Glossary Translation in Nepali

Confucianism	कन्फयूसियसवाद
conscription	बाध्यात्मक सैन्य सेवा
Conservation Day	संरक्षण दिवस
Constitutional Amendments	संवैधानिक संसोधन
Constitutional Convention	संवैधानिक सम्मेलन
construction	रचना
consumer society	उपभोक्ता समाज
consumption	उपभोगता
containment	नियन्त्रण
continental congress	महाद्वीपीय राजनीतिक संघ
convention	सम्मेलन
cooperation	सहकार्य
corollary	परिणाम
corporation	निगम
corruption	भ्रष्टाचार
cotton	कपास
court cases	अदालति मुद्दा
credit	उधार, ऋण
Cuban missile crisis	क्यूबाको मिसाइल संकट
cultural diffusion	संस्कृतिक फैलाव
cultural diversity	संस्कृतिक भिन्नता
cultural identity	संस्कृतिक परिचय
cultural patterns	संस्कृतिक तरिका
cultural understanding	संस्कृतिक समझदारी
currency	मुद्रा
D	
debate	बादविवाद
Democratic Party	प्रजातान्त्रिक पार्टी
democratic society	प्रजातान्त्रिक समाज
depression	आर्थिक मंदी
depressions	आर्थिक मंदी

Grade 8 Science Glossary Translation in Nepali

equal rights	समान अधिकार
equality	समानता
Era of Good Feelings	राम्रो भावनाको युग
escapism	पलायनवाद
espionage	जासूसी
Espionage Act of 1917	१९१७ को जासूसी ऐन
establishment	स्थापना
ethnic	प्रजातीय
ethnic backgrounds	जातीय पृष्ठभूमि
ethnic neighborhoods	जातीय छिमेक
ethnocentrism	स्वजातियमा विश्वास
European Union	यूरोपेली संघ
expansionism	विस्तारवादी
F	
fact/opinion	तथ्य र विचार
famine	अकाल
farmer	किसान
fauna	पशुवर्ग
federal	संघीय
"federal" ("national") government	संघीय राष्ट्रिय सरकार
Federal Reserve Act	फेडेरल रिजर्व ऐन
federal system	संघिय प्रणाली
federal union	संघिय संघ
Federalism	संघियवाद
Federalist Papers	संघियवादी दस्तावेज
Federalists	संघियवादी
Filipinos	फिलिपिनो
financial institutions	वित्तिय संस्था
First Continental Congress	पहिलो महाद्विपिय संमेलन



Industrial Workers of the World	संसारका औद्योगिक मजदुरहरु
inflation	स्फृती
initiative	सुरुवात
impacts	प्रभाव
impeachment	महाअधियोग
imperialism	साम्राज्यवाद
imperialist	साम्राज्यवादी
incarceration	बन्दी बनाउनु
Incas	दक्षिण अमेरिकी आदिवासी
income	ऋणाय
income tax	आयकर
India	भारत
indigenous development	जनजातीको विकास
industrial	औद्योगिक
industrial power	औद्योगिक शक्ति
Industrial Revolution	औद्योगिक क्रान्ति
Industrial Workers of the World	संसारका औद्योगिक मजदुरहरु
inflation	स्फृती
initiative	सुरुवात
institution	संस्था
integrity	अविभाज्यता
interactions	बार्तालाप
international	अन्तराष्ट्रिय
internment	नजरबन्द
interrelationships	अन्तर सम्बन्ध
interstate	अन्तर राज्य
interstate commerce	अन्तर राज्य व्यापार
interstate highway system	अन्तर राज्य मूलवाटो प्रणाली
intervention	हस्तक्षेप
intolerance	असहिष्णुता

leisure activities	अवकाश गतिविधि
life expectancy	जीवनआयु आशा
limited government	सिमित सरकार
Lincoln-Douglas debate	लिङ्कन डोगलास वादविवाद
literature	साहित्य
longitude	देशान्तर
Louisiana Purchase	लुइजीयना राज्य अमेरिकाले फ्रान्सबाट किनेको
loyalists	बफादार
M	
majority rule	बहुमतको सासन
Manhattan Project	म्यानह्याटेन परियोजना
Manifest Destiny	जानकारी भएको प्रारम्भ
manufactured goods	उत्पादित वस्तु
manufacturing	उत्पादकिय
Marshall Plan	मार्शल योजना
Mayas	मायास
Mayflower Compact	अमेरिकाको पहिलो परिचालक दस्तावेज वा पहिलो लिखित नियम
Memorial Day	सम्झना दिवस
mercantilism	व्यापारवाद
Mexican War	म्याक्सिकन युद्ध
Mexicans	म्याक्सिकनस
Middle Ages	मध्ययुग
middle class	मध्यवर्गिय
Midwest	मध्यपश्चिम
military	सैनिक
minorities	अल्पसङ्ख्यकहरु
minority	अल्पसङ्ख्यक
Missouri Compromise	मिसौरी सम्झौता
mobile society	चलयमान समाज

nuclear family	एकल परिवार
nullification	शून्यकरण
O	
Oil	तेल
open Door Policy	खुल्ला ढोका नीति
opportunity costs	अवसर मूल्य
oppression	दमन
oral histories	श्रुति
ordinance	विधेयक
Oregon Territory	ओरिगन भूमि
overpopulation	अधिकजनसङ्ख्या
P	
Panama Canal	पनामा नहर
Parliament	सदन
patriots	देशभक्त
patroonship system	अमेरिकामा नेदरल्यान्डका जमिनदारहरूले औपनिवेशिक समयमा आफ्नो कानूनी र आर्थिक शक्ति प्रयोग गर्ने प्रणाली
peace	शान्ति
peacekeeping	शान्तिकायम
perceptions	बोध
periodizations	ईतिहासमा समय बिभाजन गर्ने काम
persecution	अत्याचार
Persian Gulf War	परसीयाको खाडी युद्ध
perspective	दृष्टिकोण
pioneers	प्रारम्भकर्ता
plantation	वृक्षारोपन
Plantation system	वृक्षारोपन प्रणाली
pledge of allegiance	निष्ठाको सपथ
policy	नीति
political boundaries	राजनैतिक परिधी

Quakers	शांति-प्रचारक मंडलीको सदस्य
Quebec Act	१७७४ ब्रिटेनको सरकारले क्यानाडा स्थित कुबेक प्रन्तको शासन सम्बन्धी बनाएको निती
Quota Act	कोटा सम्बन्धि ऐन
R	
racial	जात सम्बन्धी
racial discrimination	नश्लवादी विभेदीकरण
racism	जातिवाद, नश्लवाद
railroads	रेलमार्ग
ratification	अनुमोदन, समर्थन
rationing	राशन-व्यवस्था
recall	सम्झना
recall election	पुन निर्वाचनको आवहान
reconstruction	पुन निर्माण
reductions	कमी
referendum	जनमतसंग्रह
reform	सुधार
reform movement	सुधार आन्दोलन
regulation	नियम
reliability	भरपर्दोपना
relief	राहत
Renaissance	पुनर्जागरण
reparation	क्षतिपूर्ति दिने काम
reparations	युद्ध सम्बन्धि क्षतिपूर्ति
representation	प्रतिनिधित्व
repression	दमन
"Republican" government	गणतन्त्रात्मक सरकार
Republican Party	गणतन्त्रवादी पार्टी
resignation	राजिनामा
restrict	अड्चन

significance	महत्त्व
skilled workers	दक्ष कामदार
social commentary	सामाजिक कमेन्टरी
social sciences (anthropology, economics, geography, history, political science, psychology, and sociology)	समाज विज्ञान(मानवशास्त्र,अर्थशास्त्र,भूगर्वशास्त्र,इतिहास,राजनितिशास्त्र,मनोविज्ञान तथा समाजशास्त्र)
social scientific method	सामाजिक बैज्ञानिक विधि
social security	सामाजिक सुरक्षा
socialism	समाजवाद
Socialist Party	समाजवादी पार्टी
sociology	समाजशास्त्र
soup kitchens	बेसाहारा र घरबार बिहिनलाई खानादिने ठाउँ
Southwest	दक्षिण पश्चिम
Soviet Union	सोभियत संघ
Spanish-American War	स्पेन र अमेरिकाको युद्ध
spatial organization	स्थान सम्बन्धी संस्था
sphere of influence	प्रभावको दायरा
spiritual beliefs	अध्यात्मिक विश्वास
"spoils system"	आफ्नो सहयोगीहरुलाई जागीर दिने राजनैतिक प्रथा
Stamp Act	स्टेम्प ऐन
standard of living	जीवन स्तर
state's rights	राज्यको अधिकार
states' rights	राज्यको अधिकार
status quo	यथास्थितिवादी
statutes	विधिवत
steel	स्टील
stock market	स्टक बजार
stock market crash	स्टक बजार क्र्यास

timeframes	समयको परिधी
totalitarian	अधिनायकवादी
totalitarian societies	अधिनायकवादी समाज
Townsend Plan	व्यापार बृद्ध भत्ता पाउनु पर्छ भनेर राखिएको प्रस्ताव
trade	व्यापार
treaties (Citizen Genet, Jay, and Pinckney)	सन्धिहरु
Treaty	सन्धि
trends	प्रवृत्ति
Trianguar trade	त्रिकोणिय व्यापार
tribe	प्रजाति
Truman Doctrine	एकतन्त्रीय र कम्युनिष्ट राज्यबाट खतरा भएको कुनै पनि राष्ट्रलाई सहयोग गर्ने अमेरिकी नीती
trust	गुठी, विश्वास
trusts	गुठीहरु
Tweed Ring	विल्लियम टुइडको नेत्रित्वमा रहेको न्यू योर्कको एक पुरानो राजनैतिक समुह
U	
Underground railroad	भूमिगत रेलमार्ग
unemployment	बेरोजगारी
Union	संघ
Unionize	संघिकरण
United Nations	संयुक्त राष्ट्र
United Nations Universal Declaration of Human rigts	मानव अधिकारको विश्वव्यापी घोषणपत्र
V	
Versailles treaty	भरसैलिज सन्धि
Veterans Day	भिटेरन्स दिवस
veto	भिटो
Vietnam War	भियत्नामको युद्ध

Global Tier 2

ENGLISH	NEPALI	SOMALI
ability	क्षमता	awoodda
ability, inability	क्षमता, अक्षमता	awoodda, awood la'aanta
absolute	निरपेक्ष	waadaxa
accept	स्वीकार	aqbasho
access	पहचान / आवा	helitaanka
according	अनुसार	sida
accurate	सही / छिट	sax ah
achieve	प्राप्त	gaaro
achievements	उपलब्धिहरू	guulaha
action	कार्य	action
address	ठेगाना	address
adopt	अपनाउने	anfaco
advance	अग्रिम	horusocodka
advanced	उन्नत	advanced
affair	प्रसंग	amarkooda,
affect, affected	, असर प्रभावित	saamayn, saameeyeen
against	विरुद्धमा	ka dhanka ah
agree, agreement	, सम्झौता सहमत	heshiin, heshiis
aid	सहयोग	aid
allow	अनुमति	ogolaan
ancient	पुरातन	qadiimiga
animals	जनावर	xoolaha
area	क्षेत्र / जिल्ला	degaanka
area, areas	क्षेत्र, क्षेत्र	degaanka, meelaha
arts, art	कला, कला	fanka, farshaxanka
assist	सहयोग	caawin
associate	सहयोगी	associate
associated	सम्बन्धित	la xiriira
attack	आक्रमण	weerar
attempt	प्रयास	isku day
attributed	रचेका	nisbeeyay
author	लेखक	author
authority	अख्तियार / अधिकारी	xujo
avoid	जोगिन	iska ilaali
balance	सन्तुलन	dheelitirka
barrier	बाधा	ooday
base, basis	आधार, आधार	salkeeda, salaysan
behavior	व्यवहार	dhaqanka
belief, beliefs, believers	विश्वास, विश्वास, विश्वासीहरूलाई	aaminsan, aaminsan, Mu'miniinta
benefit	लाभ फेदा	gunnada
between	बीच	dhexeeya
border	सीमा	xadka
breakdown	बिरामी / फेलोन् / पतन / डु	burburka
breakup	टुक्रिन	weyni
burden	बोझ	rar

develop, developing, development	, विकास, विकास विकास	horumariyo, soo koraya, horumarinta
diagram <i>diagram</i>	रेखाचित्रमा	Jaantuskan
direct, directly <i>direct</i>	प्रत्यक्ष, सीधा	toos ah, si toos ah
disease, diseases	रोग, रोग	cudur, cudurada
distribution	वितरण	qaybinta
divide	विभाजन	qaybi
division	विभाजन	qeybinta
dominate	हावी	xukumid
drawn	आकर्षित	barbaro
during	समयमा	inta lagu jiro
early	प्रारम्भिक	hore
eastern	पूर्वी	bari
effect, effects, effective	प्रभाव, प्रभाव, प्रभावकारी	saamayn, saamaynta, wax ku ool ah
effort	प्रयास	dadaal
element	तत्व	element
eliminate	हटाउन	tirtiraan
emphasis, emphasize	जोड, जोड	xooga, xooga saaraan
encourage, encouraged	, प्रोत्साहन प्रोत्साहन	dhiiri, dhiirigelinayaa
ensure	सुनिश्चित	loo hubiyo
environments, environmental	वातावरण, पर्यावरण	degaanadooda, deegaanka
establish, establishment	, स्थापना स्थापना	la dhiso, Oogidda
event, events	घटना, घटना	Haddii ay dhacdo, dhacdooyinka
evidence <i>evidence</i>	प्रमाण	caddayn
example <i>example</i>	उदाहरणका	tusaale ahaan
excess	अतिरिक्त	xad-dhaaf ah
exist	अवस्थित	jiraan
expand, expansion, expansionism	विस्तार, विस्तार, विस्तारवाद	ballaariyo, la ballaariyo, expansionism
experience	अनुभव	waayo-aragnimo
express, expresses, expression	एक्सप्रेस, व्यक्त, अभिव्यक्ति	express, listo, hadal
extend, extensive, extended	विस्तार, व्यापक, विस्तार	kordhiyo, ballaaran, kordhin
fact	वास्तवमा	Dhab ahaantii
factor	कारक	factor
fail, failure	, असफलता असफल	guuldareystaan, failure
faith	विश्वास	iimaanka
feature	सुविधा	Habkaani
follow, following, follower	, अनुयायी निम्न, पालन	raac, ka dib, laf-
force, forcefully, forceful	शक्ति, जोडदार, सशक्त	ciidamada, si xoog ah, xoog
foreign	विदेशी	shisheeye
formation	गठन	formation
former	पूर्व	hore
front	सामने	hore
gain, regain	लाभ, पुनः प्राप्त	faa'iido, dib u
generalization	सामान्यीकरण	Guud
global <i>global</i>	वैश्विक	caalamka
goal <i>goal</i>	लक्ष्य	goolkiisii
graph <i>graph</i>	ग्राफ	garaaf

nation		राष्ट्र	qaranka
natural		प्राकृतिक	dabiiciga ah
natural resources	natural resources	प्राकृतिक स्रोत	khayraadka dabiiciga ah
negative	negative	नकारात्मक	negative
obtain		प्राप्त	hesho
occupation		पेशा	shaqo
occur		होन	dhacaan
opinion		राय	opinion
oppose		विरोध	khilaaftay
order		आदेश	si
organization		संगठन	ururka
outbreak		प्रकोप / फैलील	dillaacay
outline		रूपरेखा	dulmar
pair		जोडी	Labada ciyaaryahan
partial		आंशिक	qayb ahaan
partition		विभाजन	xijaab
passage		पारित / वाट	maris
peace, peaceful, keep the peace		शान्ति, शान्तिपूर्ण, शान्ति राख्न	nabad, nabad, nabadda ilaalino,
period		अवधि	muddo
permanent		स्थायी	joogto ah
plague		महामारी	cudurka daacuunka
pollution		प्रदूषण	wasakhaynta
population		जनसंख्या	dadka
portion	portion	भाग	qayb
possess	possess	अधिकार	lahaansho
possible		संभव	suurto gal
power, powerful		शक्ति, शक्तिशाली	awoodda, awood leh
practice		अभ्यास	dhaqanka
practice, practicing, practiced		अभ्यास, अभ्यास, अभ्यास	dhaqanka, barbarta, dhaqma
preservation, preserved		संरक्षण, संरक्षित	ilaalinta, raagayaan
press		प्रेस	press
prevent		रोकन	looga hortago
primary, primarily		प्राथमिक, मुख्यतया	aasaasiga ah, ugu horrayn
principle		सिद्धान्त	mabda'
print		मुद्रण	print
produce, produced, production, product		उत्पादन, उत्पादन, उत्पादन, उत्पादन	soo saaraan, soo saaray, wax soo saarka, alaabta
program		कार्यक्रम	barnaamij
promise		प्रतिज्ञा	yabooh
promote		बढ़ावा	kor u
property		सम्पत्ति	hantida
prosperity		समृद्धि	barwaaqo
protect, protectorate		सुरक्षा, संरक्षित	ilaaliyo, Maxmiyadda
protest		विरोध	dibad-
provide, provided, provisions	provide	प्रदान, प्रावधान प्रदान	bixiyaan, la siiyaa, qodobada
purges, purged	purges 5 d 13 5	सफाई, हटाइयो	denbigana, tanaa
purpose		उद्देश्य	Ujeedada

stable, stability, instability	स्थिर, स्थायित्व, अस्थिरता	xasilloon, xasiloonida, xasilooni darro
stated, statements <i>stated</i>	भनिएको छ, बयान	sheegay, statements
status <i>Status</i>	स्थिति	status
strength, strengthen	बल, बलियो	xoog, xoojiso
strong	बलियो	xoog
struggle	संघर्ष	halganka
success, successful	सफलता, सफल	guul, guul
suggest	सुझाव	soo jeedin
superior	उच्च	xoogbadan,
support, supported	समर्थन, समर्थित	taageero, oo ay taageerayaan
system, systems	प्रणाली, प्रणाली	nidaamka, nidaamyada
table	तालिका	miiska
teachings	शिक्षा	waxbaristii
term	अवधि	dheer
territory	इलाका	territory
threat	खतरा	hanjabaad
throughout	भर	dhan
title	शीर्षक	horyaalka
trade	व्यापार	ganacsiga
traditional	परम्परागत	dhaqanka
travel, travelers	यात्रा, यात्री	safarka, Socdaalba
treatment	उपचार	daaweynta
trend <i>trend</i>	प्रवृत्ति	Taxanahani
valid <i>valid</i>	वैध	ansax
value	मूल्य	qiimaha
violation	उल्लंघन	xad-gudub
violent	हिसात्मक	rabshado
weak, weakened	कमजोर, कमजोर	daciif ah, laakiin la wiiqay
wealth	धन	Xoolo
west, western	पश्चिमी पश्चिम,	galbeed, reer galbeedka
wise	बुद्धिमानी	kuwa caqliga leh
worship, worshipping	उपासना, उपासना	cibaadada, caabudno
zero	शून्य	eber